

Biblioteca Pública MAHÓN.

EL IRIS



Núm. 4.371

DIARIO CATOLICO

Año XV.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
0, José M.º Quadrado, 40. — Imprenta.
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) viernes 4 de Noviembre de 1927

Dirección telegráfica IRIS
CIUDADELA



JUAN M. PONS NIETO

JEFE LOCAL DE LA "UNIÓN PATRIÓTICA"

FALLECIDO EN ESTA CIUDAD

EN LA TARDE DEL SÁBADO, DIA 29 DE OCTUBRE

DESPUES DE RECIBIDOS LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

—:— E. P. D. —:—

Su afligida esposa Margarita Trémol, Vda. de Pons, sus hijos Juan y Pedro, su hermano político, sobrinos y demás familia, al recordar a sus numerosas amistades tan sensible pérdida, les suplican una oración en sufragio del alma del difunto, agradeciéndoles su asistencia al solemne funeral que se cantará, mañana, sábado, a las 11 de la mañana, en la iglesia parroquial de Ntra. Señora del Rosario.

Ciudadela, 4 Noviembre de 1927.

El Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

BODAS DE ORO

La pasada noche de ayer del 3 al 4 del actual, se cumplieron *cinuenta años* de vida de la obra en España de la *Adoración Nocturna*. Medio siglo ha transcurrido desde aquella bendita noche en que *siete* humildes sembradores, en vela ante el Sagrario cerrado del Centro Eucarístico de Madrid, echaron la semilla que fecundada por la gracia de Dios fué el germen de la espléndida cosecha de homenajes eucarísticos, en toda nuestra católica Nación. Aquella Vigilia fué la primera piedra del grandioso edificio del culto eucarístico nocturno, que se ha levantado prodigiosamente en todas las diócesis españolas.

Para conmemorar tan gloriosa fecha, vienen celebrándose en Madrid solemnísimos actos en la iglesia de San Francisco el Grande desde el día 3 al día 6 siendo los oradores sagrados los señores Arzobispos de Santiago y de Burgos y los Obispos de Madrid—Alcalá y de Salamanca. Se reunirá también con tan plausible motivo, la séptima Asamblea Eucarística Nacional, y se calcula acudirán a Madrid de toda España unos *ocho mil adoradores*, con unas trescientas banderas. Las sesiones de la Asamblea comenzaránayer, tratando de asuntos relativos al buen orden y a la disciplina de la Obra de la Adoración Nocturna; las noches habrá vigiliass extraordinarias públicas, terminando tan solemnes homenajes a Jesús Sacramentado,

con una grandiosa procesión, en la que será llevada la Sagrada Hostia, la tarde del próximo domingo.

La Adoración Nocturna de Menorca, que siempre ha prestado su más decidida cooperación a los actos de dentro y fuera de la diócesis, relacionados con los fines de dicha institución eucarística, tiene su representación oficial en las grandiosas fiestas que actualmente se celebran en Madrid, compuesta de diez adoradores mahoneses y alayorenses y presidida por el M. I. Sr. Doctoral de esta catedral.

No obstante el espíritu de sacrificio que informa y es como el sello peculiar de esa meritisima Asociación Eucarística, existe desde muchos años en Menorca, en varias de sus poblaciones, perfectamente organizada y disciplinada.

Sus secciones de Adoradores rinden sus homenajes a nuestro divino Redentor, durante las horas en que recibe mayores ofensas de los pecadores. ¡Bendita sea la adoración Nocturna, que con sus actos de reparación, sirve de contrapeso al pecado y desarma el brazo vengador de la divina Justicia!

Oremos por el feliz éxito de la séptima Asamblea que se está celebrando y demos gracias al Señor por los beneficios dispensados a España, durante los *cinuenta años* de vida de la Adoración Nocturna. Unámonos en espíritu a esas espléndidas fiestas en honor y gloria de Jesús Sacramentado, y al visitar en estos días al *Prisionero del Amor* en el Sagrado Tabernáculo, pidámosle que su milicia Nocturna vaya siempre engrosada.

sando las filas de soldados firmes y perseverantes en la meritísima Obra de la Adoración Nocturna.

Adorado sea el Santísimo Sacramento: por siempre sea adorado.

UN ADORADOR HONORARIO.

PARA VENDER

Lo está la casa núm. 15 de la calle del Beato Ramón.

Informes Negrete, 16.

Por lo que respecto a la Comisión no dudamos en afirmar que, a nuestro humilde parecer, cumplió con su cometido más que acertadamente. Con la adjudicación del premio a la obra del escultor Sr. Maurín, ha ponderado el genio del artista, al propio tiempo que ha hecho una clara y precisa demostración de su buen gusto.

A ella y a los premiados nos es grato felicitarles efusivamente con motivo de este Concurso, revelador del gusto y genio menorquín.

Anoche, en esta ciudad y en el Teatro Circulo Artístico, tuvo lugar la primera audición de la orquesta Sinfónica que dirige el eminente Maestro don Federico Delgado Rey, audición de la que nos ocuparemos extensamente en nuestro editorial de mañana.

SANTORAL

Sábado, 5.—Commemoración de las Santas Reliquias de la Diócesis y Santos Zacarías y Eusebio y Santa Isabel.

Día 5.—Sol sale a las 6'16 pónese a las 4'49.—Luna sale a las 11'53 pónese a las 9'1.

Por nuestros muertos en Africa

Suscripción pública para levantar en la cumbre de Monte-Toro un monumento que perpetue la memoria de los soldados del 63 que murieron gloriosamente en los campos africanos:

Pesetas

(Continuación)

CIUDADELA

D. Francisco Vivó	2'50
D.ª María Meliá de Vivó	2'50
Un Ibicenco	5'00
D. José T. Canet	5'00
» José Franco, Pbro.	3'00
D.ª María Franco Goñalons	1'00
D. José Salas Gornés	0'50
D.ª María Casali Piris	0'25
» Magdalena Salas Casali	0'25
» Amadora Salas Casali	0'25
» Francisca Gornés Seguí	0'25
D. Jaime Marqués Marqués	2'00
D.ª Juana Gornés de Marqués	2'00
» Antonia Marqués Gornés	0'50
D. Gabriel Marqués Gornés	0'50
D.ª Catalina Marqués Gornés	0'50
D. Antonio Marqués Gornés	0'50
D.ª Catalina Marqués	0'25
D. Antonio Cursach	2'50
D.ª Juana Ferrer de Cursach	2'50
D. Esteban Ferrer Torres	2'00
D.ª Juana Anglada	1'00
D. José Sintés Moll	2'00
D.ª Antonia Casasnovas	1'00
D. José Anglada Camps	2'00
» Pedro Seguí Marqués	1'00
» Pedro Comella Taltavull	2'00
D.ª Beatriz Pons de Comella	2'00
D. Joaquín Comella Pons	1'00
» Juan Franco Goñalons	1'00
D.ª Isabel Mari Noguera	1'00
» Josefa Rossinó	10'00
D. Miguel Anglada	2'00
» Martín Mercadal	3'00

(Continuación)

Aviso a los Pensionistas de Los Previsores del Porvenir Sección de Ciudadela

Desde hoy queda abierta la cobranza del tercer trimestre del corriente año.

Los asociados Previsores que deseen Acciones del «Banco Popular» de la nueva emisión pueden indicarlo a esta oficina local calle Isabel II, hasta el 15 del actual.

BANCO POPULAR

Formación de pensión vitalicia mediante depósito reintegrable.

Imponiendo 463 pesetas en una cartilla de ahorros del «Banco Popular», puede constituir una pensión vitalicia de una cuota en «Los Previsores del Porvenir» a favor de sí mismo o de otra persona veinte años después de la imposición; y además, retirar la totalidad de dichas 463 pesetas usted mismo, o la persona que designe.

Es decir: que después de haberse reingresado de su desembolso, le quedará la seguridad absoluta de haber proporcionado una pensión sin mas molestias ni cuidados, y que podrá cobrar trimestralmente, mientras viva.

Ciudadela Noviembre de 1927.

Ibiza

Regreso de una Comisión

Después de haber asistido a las fiestas de las Bodas de Plata del Ilustre Obispo ibicenco D. Juan Torres y Ribas, venerable Prelado de Menorca, regresó de Ciudadela la Comisión integrada por el Alcalde Sr. Bonet y Vicario Capitular Sr. Serra.

Solemne Triduo

Los días del 28 al 30 se celebrará en la iglesia de las Monjas Agustinas un solemne Triduo de 40 Horas con motivo de la fiesta de Cristo Rey.

Pro «Casas Baratas»

Tuvo lugar en la sociedad de Socorros Mutuos, una importante reunión, al objeto de tratar de la construcción de una barriada de «Casas Baratas»

Lluvias

Durante la pasada semana cayeron importantes lluvias beneficiando grandemente los campos.

Los campesinos aprovechan las presentes circunstancias para dedicarse a sus faenas agrícolas.

26—10—27.

ANIS TUNEL

es sin disputa el mejor que se conoce.

Para quitarse ese grillete...

Lo más conveniente es beber en todas las comidas la mejor de las aguas minerales, que usted mismo puede prepararse, vertiendo en un litro de agua un paquete de

Lithinés del D. Gustin

De este modo, obtendrá una curación rápida de todas las afecciones dolorosas que tengan como origen, este veneno: el ácido úrico. **REUMATISMOS, GOTA, PIEDRA.**

Con una caja de 12 paquetes pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

Acido úrico



Salco para España. **WOS-BALHAU OLIVERES** Suelvia, 16-Barcel. de Nueva Farma

NOTICIAS

Locales

Se ha fallado el concurso pro monumento

Monte-Toro.

En la mañana de ayer se reunieron en Mahón los señores que integran la Comisión encargada de recaudar fondos para el Monumento que se proyecta erigir en Monte-Toro, al objeto de fallar el Concurso abierto entre los artistas de la isla para la presentación de bocetos del indicado monumento.

Leído el dictamen de los técnicos Señores Herrera, Ingeniero militar, y Femenías, Arquitecto Municipal de Mahón y después, larga y concienzuda deliberación de las partes integrantes de la Comisión, por unanimidad se premió el proyecto que lleva por lema: *Perfundet omnia luce*, y abierta la correspondiente plica resultó ser autor del referido proyecto el singular artista don Francisco Maurín, quien, después de firmado el convenido contrato, será encargado de la construcción del monumento a base del premiado proyecto mentado.

Los accesits fueron concedidos a los proyectos que llevan por lemas: *Pituso* y *Por el honor de la Patria*, por orden de prelación, cuyos autores respectivos resultaron ser los Señores don José Mercadal Pons y don Lorenzo Pons Pons.

Estos proyectos presentados y a juicio de la Comisión merecieron el honor de ser premiados, distinguen por ser de una excepcional belleza y de un acierto poco común. Se hermanan en ellos la gracia y la elegancia, con tan precisas líneas, que los hacen a todos dignos de cuantas alabanzas pueden imaginarse y que no podemos ponderar debidamente. El premiado en primer término se destaca de los demás por su opulencia y monumentalidad y por una estilización bellísima y un significado altamente alegórico que revela un genio artístico merecedor de todos los plácemes y apoyos.

Este concurso, no sólo ha sido un éxito en sus propósitos, si que, también, ha conseguido poner de relieve a unos artistas admirables que, en el rincón escondido de la patria, no nos muestran más que en estas contadas ocasiones su valor.

Se vende la casa núm. 3 de la calle Maria Auxiliadora, para informes en la misma calle núm. 23.

POR AUSENCIA VERDADERA GANGA

Vendo bote de recreo, con motor interior colocado en el mes de Septiembre, y una máquina de escribir, marca CORONA último modelo.

6 Informes Arravaleta n.º 4.—Mahón.

Queréis deleitaros desde vuestra propia casa con las grandes funciones del Gran Teatro del Liceo.

Solo lo conseguirá instalando el portentoso aparato de Radio

GRAN POTENCIA
Y
SOLIDEZ



MANEJO
SIMPLIFICADÍSIMO

Para audiciones y detalles dirijanse a José Gelabert, Notario Quintana 42.



De Ibiza

Las campanas anuncian el nombramiento de Administrador Apostólico.

Ibiza, 3.—11'50

Háse recibido la noticia oficial del nombramiento de Administrador Apostólico de esta Diócesis a favor del Superior de los Filipenses de Vich.

Las campanas han anunciado al pueblo tan grata noticia.

La prensa tributa elogios al nuevo Obispo.

Muchas casas ostentan colgaduras.

El entusiasmo es grandioso e indescriptible.

CORRESPONSAL.

De Marruecos

El príncipe Udine a Larache

Madrid, 4.—3'30

El príncipe Udine, hermano del Rey de Italia, marchó de Tánger en automóvil hasta Larache.

En el camino se cruzó con la sexta bandera del Tercio que le hizo honores.

En dicha bandera figuran quince italianos.

Columna de reserva.

En Villa Sanjurjo se organiza una fuerte columna de reserva.

En breve comenzarán ejercicios en toda la zona.

Del extranjero

Se construirán 18 barcos de guerra.

Madrid, 4.—4'00

El «Daily News» escribe que, debido a los planes navales de los Estados Unidos, Gran Bretaña construirá 10 barcos de guerra en un año, lo que representa el programa más importante de construcciones navales desde la guerra; incluirá un crucero de 10.000 toneladas, uno de 8.000, 9 destroyers y 6 submarinos.

Costará 11.700.000 libras esterlinas.

Las Cámaras francesas.

En París, inauguráronse ayer ambas Cámaras que reanudaron sus sesiones.

El Congreso aprobó una proposición que pedía la libertad de los diputados comunistas encarcelados, para que asistan a las sesiones.

Anoche fueron libertados Dario, Cachin y Marry.

El Ministro de Justicia anunció que se continuará la persecución de los que inciten los militares o la desobediencia de sus jefes.

Revolución en México.

Dicen de New York que Loren-

zo Avalos lugarteniente del famoso Pancho Villa se ha levantado en armas contra el Presidente mejicano Calles.

Faltan detalles.

Carias

Estella en Barcelona. —Regreso.

Madrid, 4.—4'30

El Marqués de Estella visitó ayer la Lonja de Contratación, la Cámara de Comercio y otras entidades.

Recibió la visita de una comisión de los sindicatos libres que habló con el Jefe del Gobierno del paro forzoso.

Por la noche regresó a Madrid, siendo despedido por las autoridades y numerosos amigos.

Homenaje al maestro Falla.

En el Ayuntamiento tuvo lugar anoche el homenaje al maestro Falla.

El Alcalde anunció que se pedirá para dicho maestro la Cruz de Alfonso XII.

La concurrencia era numerosa y distinguida.

Obreros sin trabajo.

En Oviedo, bajo la presidencia del Prelado diocesano, se reunió una comisión de los obreros sin trabajo, acordándose comenzar enseguida el reparto de socorros.

La suscripción abierta la encabezó el Prelado con once mil pesetas.

Pruebas.

Se han efectuado con toda felicidad pruebas del destroyer «Gay», que llevaba a su bordo marinos argentinos.

Los marinos argentinos.

Comunican de Cartagena que los marinos argentinos colocaron una corona sobre el monumento a los héroes de Cavite, discursando el capellán del buque.

El viaje de los Reyes

El Rey llega a Nápoles. — Gran recibimiento.

Madrid, 4.—5'10

El Rey Don Alfonso llegó a Nápoles a las once de la mañana, siendo recibido por la Duquesa de Aosta, varios Príncipes de la casa de Saboya, las autoridades y representaciones.

Los Duques dieron en honor del Rey un almuerzo de honor.

El Rey visitará Menorca.

Asegúrase que el Rey a su regreso de Nápoles visitará la base naval de Menorca.

Banquete en Nápoles.

En Nápoles, celebróse ayer un banquete con motivo de la presentación de la Princesa Ana a la Familia Real, al Rey de España y a la nobleza italiana.

Después hubo solemnísimas recepción.

La Asamblea Nacional

Reunión de secciones.

Madrid, 4.—6'15

Reuniéronse ayer varias secciones de la Asamblea.

El Ministro de Justicia asistió a la sección de Codificación.

Eclesiásticas

La asamblea de la Adoración Nocturna.

Madrid, 4.—7'15

En San Francisco el Grande comenzaron los actos de la Asamblea de la Adoración Nocturna.

La gran vigilia general de anoche fué brillantísima y la concurrencia extraordinaria.

Predicó el Arzobispo preconizando de Santiago recordando que inauguró hace 17 años la Adoración Nocturna, que cuenta actualmente con 102.000 adheridos.

Examinó la influencia del amor de Cristo en todas las esferas sociales.

PRENSA ASOCIADA.

COTIZACIONES

BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 3 de Noviembre de 1927

Francos	23'15
Libras	28'56
Dollars	5'86
Liras	32'15
Interior serie A	70'60
Exterior serie A	86'00
Amortizable 5 p. Ⓢ A. 1920	94'25
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. Ⓢ	76'25
Id. Cáceres variable	00'00

Estación Meteorológica de Bajol

Día 4. —A las ocho

Barómetro	769.2
Termómetro a la sombra	17.6
Viento	Sue-te
Velocidad del mismo	Flojito
Estado del cielo	Nuboso
Estado del mar	Llana
Lluvia en 24 horas	0 mm.

TARIFA DE ANUNCIOS

DE EL IRIS

ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	1'50 Ptas.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones.	2'50
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción.	0'35
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	2'50
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones.	4'00
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción.	0'60
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	

ENTREFILETES

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

ANCHO DE DOS COLUMNAS

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones.	3'75
De 4 a 6 inserciones.	6'00

Más de 6 inserciones, la inserción 1'00

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

Observaciones: 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos periodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

ANCHO DE TRES COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.

ANCHO DE CUATRO COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

DE MEDIA PÁGINA

Por una inserción . . . 15'00 Ptas.
Por dos inserciones . . . 25'00 "
Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.

DE PÁGINA ENTERA

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

ESQUELAS MORTUORIAS

(Primera página)

Página entera . . . 50'00 Ptas.
Media página . . . 35'00 "
Un cuarto de página . . . 20'00 "
ancho de una columna 5'00 "

SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE SEPTIEMBRE SALVO CONTINGENCIAS

Línea a Cuba-Méjico

Días 21 de Santander y 23 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

Días 20 de Barcelona y 23 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

Línea New-York Cuba

Días 7 de Barcelona y 13 de Cadiz, el vapor «Manuel Calvo».

Días 29 de Barcelona y 5 de Octubre de Cadiz el vapor «Antonio Lopez».

Línea Costafranca-Pacífico

Días 15 de Barcelona y 20 de Cadiz el vapor «León XIII».

Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Isla de Panay».

Línea de España a New-York

Dentro de la tercera decena de septiembre saldrá de Bilbao y Santander el vapor «Manuel Arnús». La fecha definitiva se anunciará mas adelante.

- AVISOS IMPORTANTES -

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desear hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

“LA LECHERA”
y Harina Lacteada NESTLÉ

los famosos e insuperables productos nacionales desde esta fecha y hasta el 15 de Diciembre de 1927. todos los REGALOS ser an ofrecidos con UNA o VARIAS Participaciones de la Lotería de Navidad del sorteo que se celebrará en Madrid el día 23 de Diciembre de 1927.

PÍDANSE LISTAS COMPLETAS DE REGALOS A SOCIEDAD NESTLÉ, A. E. P. A.



Mejor Regalo